

ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ  
УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ «МОРДОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ ИМЕНИ М.Е. ЕВСЕВЬЕВА»

Факультет психологии и дефектологии  
Кафедра родного языка и литературы

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)**

Наименование дисциплины (модуля): Язык и культура мордовского народа  
Уровень ОПОП: Бакалавриат

Направление подготовки: 37.03.01 Психология

Профиль подготовки: Психология

Форма обучения: Очная

Разработчики:

Макушкина Л. И., канд. филол. наук, доцент

Программа рассмотрена и утверждена на заседании кафедры, протокол № 1 от 01.09.2017 года

Зав. кафедрой  \_\_\_\_\_ Налдеева О. И.

Программа с обновлениями рассмотрена и утверждена на заседании кафедры, протокол № 1 от 31.08.2020 года

Зав. кафедрой  \_\_\_\_\_ Налдеева О. И.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)    Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

## **1. Цель и задачи изучения дисциплины**

Цель изучения дисциплины - формирование у студентов представлений о языке титульной нации Республики Мордовия как культурно-исторической среде, воплощающей в себе историю, обычаи, традиции региона; развитие коммуникативной и профессиональной компетенции; содействие общему речевому развитию, повышение культуры общения, воспитание толерантности, любви к родному краю.

Задачи дисциплины:

- способствовать успешному освоению педагогической деятельности в любой предметной области в образовательных учреждениях с полиэтническим составом учащихся;
- способствовать осознанию роли мордовских языков как языков титульной нации Республики Мордовия в контексте культуры мордовского народа;
- сформировать представление о языке как активно действующей части культуры, отражающей все сферы деятельности человека и его представления об окружающем мире;
- формировать посредством лингвистического материала интерес к культуре, истории, традициям и обычаям мордовского народа;
- совершенствовать способность воспринимать межкультурное разнообразие общества в социально-историческом, этическом и философском контекстах.

## **2. Место дисциплины в структуре ОПОП ВО**

Дисциплина Б1.Б.01.10 «Язык и культура мордовского народа» относится к базовой части учебного плана.

Дисциплина изучается на 1 курсе, в 1 семестре.

Для изучения дисциплины требуется: знание предмета «Мордовский язык», сформированное в общеобразовательной школе.

Освоение дисциплины Б1.Б.01.10 «Язык и культура мордовского народа» является необходимой основой для последующего изучения дисциплин (практик):

Б1.Б.01.03 Иностранный язык;

Б1.Б.01.06 Русский язык и культура речи;

Б1.Б.01.07 Классическая риторика;

Б1.Б.04.14 Этнопсихология.

Область профессиональной деятельности, на которую ориентирует дисциплина «Язык и культура мордовского народа», включает: решение профессиональных задач в сфере образования, здравоохранения, культуры, спорта, обороноспособности страны, юриспруденции, управления, социальной помощи населению..

Освоение дисциплины готовит к работе со следующими объектами профессиональной деятельности:

- психические процессы;
- свойства и состояния человека;
- их проявления в различных областях человеческой деятельности, в межличностных и социальных взаимодействиях на уровне индивида, группы, сообщества;
- способы и формы их организации, изменения, воздействия.

В процессе изучения дисциплины студент готовится к видам профессиональной деятельности и решению профессиональных задач, предусмотренных ФГОС ВО и учебным планом.

## **3. Требования к результатам освоения дисциплины**

Процесс изучения дисциплины направлен на формирование компетенций.

Выпускник должен обладать следующими общекультурными компетенциями (ОК):

|                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ОК-5. способностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия</b> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

|                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ОК-5 способностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия | <p>знать: - задачи курса и его связи с другими науками, необходимые понятия и термины;</p> <p>- структуру и систему языка как наиболее активно действующую часть культуры, отражающей все сферы деятельности человека и его представления об окружающем мире;</p> <p>уметь: - определять роль мордовского (мокшанского / эрзянского) языка, наряду с русским, как государственного языка в Республике Мордовия;</p> <p>- квалифицировать смысл понятий: язык как средство трансляции культуры, национальное культурное пространство, национальный менталитет, национально-культурные стереотипы, толерантность межэтнического взаимодействия;</p> <p>владеть: - информационными умениями, обеспечивающими самостоятельное приобретение знаний;</p> <p>- контекстуальным знанием языковых средств, отражающих особенности мордовской культуры.</p> |
| <b>ОК-6. способностью работать в коллективе, толерантно воспринимая социальные, этнические, конфессиональные и культурные различия</b>                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| ОК-6 способностью работать в коллективе, толерантно воспринимая социальные, этнические, конфессиональные и культурные различия                                 | <p>знать: - основные элементы материальной и духовной культуры, истории, реалий и традиций мордовского народа и способы их реализации средствами мордовских (мокшанского / эрзянского) языков;</p> <p>- определенный программой круг знаний из области фонетики, лексики, словообразования, морфологии, синтаксиса мордовского (мокшанского / эрзянского) языка путём анализа конкретного языкового материала;</p> <p>уметь: - воспринимать мордовскую (мокшанскую/эрзянскую) речь на слух;</p> <p>владеть: - умениями применения лингвистического материала как формы выражения национальной культуры;</p> <p>- навыками определения смысла понятий: язык как средство трансляции культуры, национальное культурное пространство, национальный менталитет, национально-культурные стереотипы, толерантность межэтнического взаимодействия.</p>   |

#### 4. Объем дисциплины и виды учебной работы

| Вид учебной работы                         | Всего часов | Первый семестр |
|--------------------------------------------|-------------|----------------|
| <b>Контактная работа (всего)</b>           | <b>36</b>   | <b>36</b>      |
| Лекции                                     | 18          | 18             |
| Практические                               | 18          | 18             |
| <b>Самостоятельная работа (всего)</b>      | <b>36</b>   | <b>36</b>      |
| <b>Виды промежуточной аттестации</b>       |             |                |
| Зачет                                      |             | +              |
| <b>Общая трудоемкость часы</b>             | <b>72</b>   | <b>72</b>      |
| <b>Общая трудоемкость зачетные единицы</b> | <b>2</b>    | <b>2</b>       |

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

## **5. Содержание дисциплины**

### **5.1. Содержание модулей дисциплины**

#### **Модуль 1. Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры:**

Будем знакомы / Ультяно содавиксэкс / Ульхтяма содавикс. Наша семья / Минек семиянок / Минь семьяньке. Материальная культура мордовского народа. Человек и его внешность / Ломанесь ды сонзэ рунгозо / Ломанць и сонь ронгоц. Учусь в институте / Тонавтиян институтсо / Тонафиян институтса.

#### **Модуль 2. Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков:**

Национальные игры и досуг мордвы / Ютко шкасто / Шава пингсь. Мордовские национальные праздники / Мокшэрзянь покшчитне / Мокшэрзянь илатне. Времена года / Шкась / Пингсь. Животные и птицы Мордовии / Ракшатне ды нармунтне / Жувататне и нармоттне и т.д.

### **5.2. Содержание дисциплины: Лекции (18 ч.)**

#### **Модуль 1. Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры (10 ч.)**

Тема 1. Будем знакомы / Ультяно содавиксэкс / Ульхтяма содавикс (2 ч.)

Язык как общественное явление. Язык и речевая деятельность. Взаимосвязь языка и культуры народа. Этикет как часть нравственной культуры человека. Национальные обычаи и этикет. Этикет мордовского народа. Формы представления в соответствии с этикетом мордовского народа. Этикетная лексика. Приветствие и прощание. Адрес. Грамматика. Имена существительные. Личные местоимения. Имена числительные.

Тема 2. Наша семья / Минек семиянок / Минь семьяньке (2 ч.)

Языки регионального и межнационального общения. Мордовский (мокшанский / эрзянский) язык в диалоге культур. Семья и ее роль в жизни человека. Мордовские названия членов семьи. Я и моя семья. Язык(и) моей семьи. Мордовские термины родства. Родители и прародители. Братья и сестры. Мордовские термины свойства. Имена существительные, обозначающие одушевленные понятия. Личные местоимения. Глаголы речи.

Тема 3. Материальная культура мордовского народа (2 ч.)

Общая характеристика материальной культуры мордовского народа. Представление основных видов материальной культуры мордовского народа (дом и надворные постройки, домашняя утварь, одежда, артефакты). Мордовские названия дома, его частей, надворных построек, домашней утвари. Число имени существительного. Суффиксы лично-притяжательности. Вопросительные и побудительные предложения.

Тема 4. Человек и его внешность / Ломанесь ды сонзэ рунгозо / Ломанць и сонь ронгоц (2 ч.)

Внешность и характер человека. Имидж человека. Управление имиджем. Основные сферы проявления имиджа. Речевой имидж. Имя прилагательное в мордовских языках.

Тема 5. Учусь в институте / Тонавтиян институтсо / Тонафиян институтса (2 ч.)

Образование в Мордовии. Высшее образование в Республике Мордовия. История и традиции моего вуза. Мой факультет. Музейный комплекс МГПИ. Местоимение как часть речи в мордовских языках.

#### **Модуль 2. Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков (8 ч.)**

Тема 6. Национальные игры и досуг мордвы / Ютко шкасто / Шава пингсь (2 ч.)

Общая характеристика национальных игр мордовского народа. Национальные игры и спорт. Игры, связанные с национальными праздниками мордовского народа. Детские игры мордвы. Русские и мордовские традиционные игры: сходства и различия. Частицы в мордовских языках.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

Тема 7. Мордовские национальные праздники / Мокшэрзянь покшчитне / мокшэрзянь илатне (2 ч.)

Общая характеристика национальных праздников мордвы. Календарные праздники мордовского народа. Современность и национальные праздники мордовского народа. Разработка сценария мероприятия по мордовским национальным праздникам. Послелог в мордовских языках.

Тема 8. Времена года / Шкась / Пингсь (2 ч.)

Особенности норм и методов отсчета времени, сезонов года в народном календаре финно-угорских народов. Своеобразие весенних обрядов, их взаимосвязь с трудовой практикой людей. Современность и особенности осенних обрядов. Природное время и астрономическое. Междометия в мордовских языках.

Тема 9. Животные и птицы Мордовии / Ракшатне ды нармунтне / Жувататне и нармоттне и т.д. (2 ч.)

Животные Мордовии. Птицы Мордовии. Красная книга Мордовии. Национальные парки и заповедники Мордовии. Прямая речь

### **5.3. Содержание дисциплины: Практические (18 ч.)**

#### **Модуль 1. Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры (8 ч.)**

Тема 1. Будем знакомы / Ультяно содавиксэкс / Ультяма содавикс (2 ч.)

1. Язык как общественное явление. Язык и речевая деятельность. Взаимосвязь языка и культуры народа.

2. Этикет как часть нравственной культуры человека.

3. Национальные обычаи и этикет. Этикет мордовского народа.

4. Формы представления в соответствии с этикетом мордовского народа. Этикетная лексика.

Приветствие и прощание. Адрес.

Тема 2. Наша семья / Минек семьянок / Минь семьяньке (2 ч.)

1. Языки регионального и межнационального общения.

2. Мордовский (мокшанский / эрзянский) язык в диалоге культур.

3. Семья и ее роль в жизни человека. Мордовские названия членов семьи.

4. Я и моя семья. Язык(и) моей семьи.

5. Мордовские термины родства. Родители и прародители. Братья и сестры. Мордовские термины свойства.

6. Имена существительные, обозначающие одушевленные понятия.

Тема 3. Национальный костюм / Оршамопель. Карсемапель / Щанне. Каряпне (2 ч.)

1. Элементы мордовского национального костюма (головной убор, одежда, обувь, аксессуары, вышивка и т.п.).

2. Традиционная праздничная одежда мордвы.

3. Композиция ансамбля мордовского костюма и его художественно-выразительные средства.

4. Способ изготовления, функциональное назначение, стилевые особенности.

5. Своеобразие национальных особенностей костюмов эрзянки и мокшанки.

6. Деепричастие в мордовских языках.

Тема 4. Представление основных видов материальной культуры мордовского народа (дом и надворные постройки, домашняя утварь, одежда, артефакты). (2 ч.)

1. Особенности дома и надворных построек, домашней утвари.

2. Наименование посуды и предметов домашнего обихода.

3. Декоративно-прикладное творчество мордовского народа.

#### **Модуль 2. Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков (10 ч.)**

Тема 5. Знаменитые люди Мордовии / Мордовиянь содавикс лома-нтне / Мордовиянь содавикс ломаттне (2 ч.)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

1. Просветители и педагоги мордовского края.
2. Поэты и писатели Республики Мордовия.
3. Творчество композиторов и исполнителей.
4. Знаменитые скульпторы и живописцы Мордовии.
5. Знаменитые люди политики и спорта.
6. Имя числительное в мордовских языках.

Тема 6. Национальные игры и досуг мордвы / Ютко шкасто / Ша-ва пингсь (2 ч.)

1. Общая характеристика национальных игр мордовского народа.
2. Национальные игры и спорт.
3. Игры, связанные с национальными праздниками мордовского народа.

Тема 7. Мордовский фольклор и литература / Мокшэрзянь фольклорсь ды литературась / Мокшэрзянь фольклорсь и литературась (2 ч.)

1. Общая характеристика устного народного творчества мордовского народа.
2. Основные жанры фольклора.
3. Фольклор и литература: общее и частное.
4. Поэтический язык современной мордовской литературы.
5. Фольклорная лексика.

Тема 8. Виртуальная экскурсия в музей изобразительных искусств им. С.Д. Эрьзи (2 ч.)

1. Изобразительное искусство мордовского народа.
2. Творчество всемирно известного скульптора С. Д. Эрьзи.
3. Творчество мордовских художников (Ф. Сычкова и др.).

Тема 9. История мордовского народа / Мокшэрзянь народонтъ историязо / Мокшэрзянь народтъ историяц (2 ч.)

1. Основные этапы развития мордовского народа.
2. Тексты по ключевым словам или плану на историческую и этнографическую темы.
3. Слова-указатели. Мордовские названия национальностей, стран, языков, профессий и пр.

## **6. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине (модулю)**

### **6.1 Вопросы и задания для самостоятельной работы**

#### **Первый семестр**

#### **Модуль 1. Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры**

Вид СРС: \*Выполнение проектов и заданий поисково-исследовательского характера

Работа с научной и учебной литературой, со словарями и справочниками, с информационными ресурсами, подготовка сообщения.

Примерные темы сообщений:

1. Места проживания, основные занятия, уклад жизни мордовского народа.
2. Родственные отношения в современной культуре народа, в том числе и мордовского.
3. Место мордовских языков в финно-угорской языковой семье.
4. Об этнонимах «мордва», «мокша», «эрзя».
5. Возникновение письменности на мордовских языках.
6. Национальная специфика речевого поведения мордовского народа.

Вид СРС: \*Подготовка письменных работ (эссе, рефератов, докладов)

Работа с научной, учебной и методической литературой, словарями и справочниками, информационными ресурсами.

Примерные творческие задания:

1. Написать эссе на тему «Нужно ли изучать языки?»
2. Подготовить родословное (генеалогическое) древо мордовских языков или родного языка обучающихся (по выбору студента).

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

3. Написать сочинение на тему «Культурно-историческое наследие мордовского народа».
4. Нарисовать картинку по описанию.
5. Подготовить рассказ на мордовских (мокшанском/эрзянском) языках о любимом месте города Саранска.

## **Модуль 2. Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков**

Вид СРС: \*Выполнение проектов и заданий поисково-исследовательского характера

Работа с литературой, подготовка презентаций (разработка содержания и оформление презентации, подготовка к представлению презентации).

Примерные темы для презентаций:

1. Знаменитые люди мордовского народа (С. Эрзя, Ф. Сычков и др.) (по выбору студента).
2. Мифология мордовского народа.
3. Сезонные (зимние и весенне-летние) подвижные игры ("Бабушкин клубок", «В петулату», «В коку», «В колесики», «В бабки», «В беговой мяч», «В лапту», «В шлыган», «В круговой мяч», «Наша гора» и др.).
4. Основные типы материальной и духовной культуры мордовского народа.
4. Основные типы материальной и духовной культуры мордовского народа
4. Основные типы материальной и духовной культуры мордовского народа

Вид СРС: \*Выполнение индивидуальных заданий

Работа с литературой, подготовка плана и тезисов сообщения.

Примерные задания для подготовки сообщений:

1. Подготовить интерактивное выступление об использовании элементов народной культуры в повседневной жизни мордовского народа.
2. Подготовить сообщение о народных праздниках и календарных приметах мордовского народа.
3. Подготовиться к интерактивному выступлению в рамках круглого стола на тему «Мордовский фольклор и литература в аспекте межкультурной и социально-исторической коммуникации». В своем выступлении обязательно употребить слова, словосочетания и предложения на мордовских (мокшанском, эрзянском) языках.

Примерные темы для выступления:

- Песенное творчество мордвы (колыбельные, частушки, припевки)
- Предметы быта, одежды мордовского народа.
- Устный фольклор мордовского народа (потешки, загадки, пословицы, приговорки, прибаутки, небылицы).
- Праздники народного календаря ("Масленица", "Пасха", "Троица")
- Дохристианские верования мордовского народа.

Вид СРС: \*Выполнение компетентностно-ориентированных заданий

Работа с научной и учебной литературой, со словарями, составление и воспроизведение учебных текстов на мордовских (мокшанском, эрзянском) языках.

Примерные творческие задания:

1. Подготовиться к ролевой игре «Магазин / Микшнема кудо». С этой целью составить развернутые вопросы и ответы, соответствующие следующей ситуации:

Вы пришли в магазин. Вам нужно здесь купить верхнюю одежду (обувь). Придумать диалог между продавцом и покупателем. В свой диалог включить следующие слова и словосочетания:

кизнь (телен, тундонь-сёксень), рамамс, мазый, стамс, оршамс; онкстамс, вишкине (покш, кувака, нурькине, теине), паро, тукшны мельс, пандомс питнень, тапардамс рамавксонть, покш сукпря.

2. Составить собственный рецепт приготовления или перевести на мокшанский/эрзянский язык рецепт приготовления русского или мордовского национального блюда.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

3. Разработать сценарий (развернутые вопросы и ответы) виртуальной экскурсии в этно-музей, где экспонатом является национальный костюм женщины-мордовки.
4. Разработать план хороводной театрализованной игры («День коляды», «Огоньки коляды», «Смотрины пряжи», «Зазыв весны», «Летели птичьи стаи», «Завивание венка», «Княжеский хоровод», «Пастушеский хоровод», «Хоровод на току».
5. Написать сочинение на тему «Моё любимое время года» на мокшанском / эрзянском языке.
6. Написать рассказ о своем посещении театра на мокшанском / эрзянском языке. Ввести в него такие словосочетания: рамамс билет, оршнемс мазыйстэ, модемс театрав, муемс эзь тарканть, спектаклясонть налксить, налксить вадрясто (беряньстэ, лавшосто), ваномс седейшкава (эзь тук мелезэнь).

## 7. Тематика курсовых работ(проектов)

Курсовые работы (проекты) по дисциплине не предусмотрены.

## 8. Оценочные средства для промежуточной аттестации

### 8.1. Компетенции и этапы формирования

| Коды компетенций | Этапы формирования        |                |                                                                                                           |
|------------------|---------------------------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                  | Курс, семестр             | Форма контроля | Модули (разделы) дисциплины                                                                               |
| ОК-5 ОК-6        | 1 курс,<br>Первый семестр | Зачет          | Модуль 1:<br>Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры. |
| ОК-5 ОК-6        | 1 курс,<br>Первый семестр | Зачет          | Модуль 2:<br>Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков.               |

Сведения об иных дисциплинах, участвующих в формировании данных компетенций:

Компетенция ОК-5 формируется в процессе изучения дисциплин:

Иностранный язык, Классическая риторика, Психология общения, Русский язык и культура речи, Язык и культура мордовского народа.

Компетенция ОК-6 формируется в процессе изучения дисциплин:

Организационная психология, Социальная психология, Этнопсихология, Язык и культура мордовского народа.

### 8.2. Показатели и критерии оценивания компетенций, шкалы оценивания

В рамках изучаемой дисциплины студент демонстрирует уровни овладения компетенциями:

Повышенный уровень:

знает и понимает теоретическое содержание дисциплины; творчески использует ресурсы (технологии, средства) для решения профессиональных задач; владеет навыками решения практических задач.

Базовый уровень:

знает и понимает теоретическое содержание; в достаточной степени сформированы умения применять на практике и переносить из одной научной области в другую теоретические знания; умения и навыки демонстрируются в учебной и практической деятельности; имеет навыки оценивания собственных достижений; умеет определять проблемы и потребности в конкретной области профессиональной деятельности.

Пороговый уровень:

понимает теоретическое содержание; имеет представление о проблемах, процессах, явлениях;

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

знаком с терминологией, сущностью, характеристиками изучаемых явлений; демонстрирует практические умения применения знаний в конкретных ситуациях профессиональной деятельности.

Уровень ниже порогового:

имеются пробелы в знаниях основного учебно-программного материала, студент допускает принципиальные ошибки в выполнении предусмотренных программой заданий, не способен продолжить обучение или приступить к профессиональной деятельности по окончании вуза без дополнительных занятий по соответствующей дисциплине.

| Уровень сформированности компетенции | Шкала оценивания для промежуточной аттестации | Шкала оценивания по БРС |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------|
|                                      | Зачет                                         |                         |
| Повышенный                           | зачтено                                       | 90 – 100%               |
| Базовый                              | зачтено                                       | 76 – 89%                |
| Пороговый                            | зачтено                                       | 60 – 75%                |
| Ниже порогового                      | незачтено                                     | Ниже 60%                |

Критерии оценки знаний студентов по дисциплине

| Оценка    | Показатели                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Зачтено   | Студент знает: основные процессы изучаемой предметной области, особенности мордовских языков и культуры мордовского народа. Владеет лингвистическим минимумом, предложенным преподавателем. Ответ логичен и последователен, отличается глубиной и полнотой раскрытия темы, выводы доказательны. |
| Незачтено | Студент демонстрирует незнание основного содержания дисциплины, обнаруживая существенные пробелы в знаниях учебного материала, допускает принципиальные ошибки в выполнении предлагаемых заданий; затрудняется делать выводы и отвечать на дополнительные вопросы преподавателя.                |

### 8.3. Вопросы, задания текущего контроля

Модуль 1: Язык и культура. Мордовские (мокшанский / эрзянский) языки как средство трансляции культуры

ОК-5 способностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия

1. Раскрыть понятия "национальный язык", "государственный язык", "титутельный язык".
2. Определить взаимосвязи языков и культуры народов, проживающих в Республике Мордовия.
3. Подготовить родословное древо мордовских языков, охарактеризовать их место в финно-угорской языковой семье.
4. Ответить на вопросы анкеты на мордовских языках по образцу.
5. Прочитать отрывок из работы И. С. Насипова «Финно-угорские заимствования в татарском языке: синопсис и таксономия» (Казань, 2010). Подтвердить слова автора об исторических контактах татарского и финно-угорских языков иллюстративным материалом.

ОК-6 способностью работать в коллективе, толерантно воспринимая социальные, этнические, конфессиональные и культурные различия

1. Рассказать об особенностях фонетики и грамматики мордовских языков.
2. Сравнить грамматические категории мордовских языков с категориями родного языка обучающегося.
3. Раскрыть о себе на мордовских (мокшанском, эрзянском) языках.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

4. Подобрать материал из информационных ресурсов сети Интернет, визуализирующий информацию об этнической культуре, картине мира, этнической картине мира, национально-культурной специфике языка, поликультурности.

5. Прочитать или прослушать диалог. Сделать инсценировку, включив в нее предложенные преподавателем предложения.

Модуль 2: Национально-культурная специфика мордовских (мокшанского / эрзянского) языков

ОК-5 способностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия

1. Определить особенности речевого этикета мордовского народа.

2. Охарактеризовать особенности национального менталитета мордвы.

3. Рассказать о своей семье на мордовских (эрзянском или мокшанском) языках.

4. Прочитать отрывок из статьи Давыдовой С. М. на тему «Традиции мордовского народа». Проанализировать основную тему мордовских праздников и обрядов. Какие слова из этой области вам еще известны? Объясните их значение, "проэкзаменовав" друг друга.

5. Прочитать и перевести отрывок из работы Е. А. Николаевой «Мордовская праздничная традиция: современное прочтение» (Николаева Е.А., Балясников А.С. Мордовская праздничная традиция: современное прочтение // Гуманитарные научные исследования. 2012. № 6 [Электронный ресурс]. URL: <http://human.snauka.ru/2012>). Подтвердить важность слов автора «сохранение культуры предков – это неотъемлемая часть заботы о будущих потомках».

ОК-6 способностью работать в коллективе, толерантно воспринимая социальные, этнические, конфессиональные и культурные различия

1. С помощью дву- или триязычных словарей дополнить предложенный преподавателем список лексем по лингвистическим темам.

2. Охарактеризовать основные виды материальной культуры мордовского народа.

3. Определить особенности духовной культуры мордовского народа.

4. Рассказать об особенностях устного народного творчества и литературы мордовского народа.

5. Подготовить интерактивное сообщение о народных праздниках и календарных приметах мордовского народа.

6. Прочитать рецепт приготовления блюда на эрзянском языке от первого лица.

7. Составить небольшой текст-описание на мордовских (мокшанском / эрзянском) языках о национальном костюме женщины-мордовки, в своем тексте использовать имена прилагательные.

#### **8.4. Вопросы промежуточной аттестации**

##### **Первый семестр (Зачет, ОК-5, ОК-6)**

1. Рассказать о языке как об основном средстве трансляции культуры.

2. Определить принадлежность мордовского (мокшанского / эрзянского) языка к языковой семье.

3. Выявить и сформулировать основные черты культуры народов Республики Мордовия.

4. Сформулировать особенности, присущие мордовскому (мокшанскому / эрзянскому) языку.

5. Рассказать о статусе мордовского (мокшанского / эрзянского) языка на территории Республики Мордовия.

6. Рассказать о речевом этикете мордовского народа.

7. Определить отличие звукового состава мордовского (мокшанского / эрзянского) языка от русского.

8. Сравнить категории имени существительного мордовских языков с категориями имени существительного русского языка.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

9. Определить, от чего зависит употребление вариантов суффиксов падежей в (мокшанском / эрзянском) языках.
10. Определить, как изменяется глагол. Назвать основные грамматические глагола в мордовских языках.
11. Дать характеристику разрядам прилагательного.
12. Перечислить разряды местоимений мордовских языков.
13. Перечислить разряды числительных по значению. Назвать виды числительных по составу.
14. Назвать и охарактеризовать служебные части речи в мордовских языках.
15. Определить, чем отличаются предлоги русского языка от послелогов мордовского (мокшанского / эрзянского) языка.
16. Раскрыть понятие "материальная культура". Рассказать о материальной культуре мордовского народа.
17. Раскрыть понятие "духовная культура". Рассказать о духовной культуре мордовского народа.
18. Назвать иностранных, русских и мордовских учёных, которые изучали мордовские языки.
19. Рассказать о знаменитых людях, принадлежащих мордовскому этносу.
20. Дать характеристику устному народному творчеству мордвы.
21. Дать общую характеристику современному литературному процессу Мордовии.
22. Представить основные направления декоративно-прикладного творчества мордовского народа.
23. Дать общую характеристику музыкальному искусству мордовского народа.
24. Выявить взаимосвязь драматургии и театра. Представить современное состояние театрального искусства Мордовии.
25. Перечислить и кратко охарактеризовать средства массовой информации в Республике Мордовия.

#### **8.5. Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций**

Промежуточная аттестация проводится в форме (выбрать форму в соответствии с учебным планом) зачета.

Зачет служит формой проверки усвоения учебного материала практических и семинарских занятий, готовности к практической деятельности, успешного выполнения студентами лабораторных и курсовых работ, производственной и учебной практик и выполнения в процессе этих практик всех учебных поручений в соответствии с утвержденной программой.

При балльно-рейтинговом контроле знаний итоговая оценка выставляется с учетом набранной суммы баллов.

Собеседование (устный ответ) на зачете

Для оценки сформированности компетенции посредством собеседования (устного ответа) студенту предварительно предлагается перечень вопросов или комплексных заданий, предполагающих умение ориентироваться в проблеме, знание теоретического материала, умения применять его в практической профессиональной деятельности, владение навыками и приемами выполнения практических заданий.

При оценке достижений студентов необходимо обращать особое внимание на:

- усвоение программного материала;
- умение излагать программный материал научным языком;
- умение связывать теорию с практикой;
- умение отвечать на видоизмененное задание;
- владение навыками поиска, систематизации необходимых источников литературы по изучаемой проблеме;

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

- умение обосновывать принятые решения;
- владение навыками и приемами выполнения практических заданий;
- умение подкреплять ответ иллюстративным материалом.

#### Тесты

При определении уровня достижений студентов с помощью тестового контроля необходимо обращать особое внимание на следующее:

- оценивается полностью правильный ответ;
- преподавателем должна быть определена максимальная оценка за тест, включающий определенное количество вопросов;
- преподавателем может быть определена максимальная оценка за один вопрос теста;
- по вопросам, предусматривающим множественный выбор правильных ответов, оценка определяется исходя из максимальной оценки за один вопрос теста.

#### Письменная контрольная работа

Система заданий письменных контрольных работ должна:

- выявлять знания студентов по определенной дисциплине (разделу дисциплины);
- выявлять понимание сущности изучаемых предметов и явлений, их закономерностей;
- выявлять умение самостоятельно делать выводы и обобщения;
- творчески использовать знания и навыки.

Требования к контрольной работе по тематическому содержанию соответствуют устному ответу.

Также контрольные работы могут включать перечень практических заданий.

Контекстная учебная задача, проблемная ситуация, ситуационная задача, кейсовое задание

При определении уровня достижений студентов при решении учебных практических задач необходимо обращать особое внимание на следующее:

- способность определять и принимать цели учебной задачи, самостоятельно и творчески планировать ее решение как в типичной, так и в нестандартной ситуации;
- систематизированные, глубокие и полные знания по всем разделам программы;
- точное использование научной терминологии, стилистически грамотное, логически правильное изложение ответа на вопросы и задания;
- владение инструментарием учебной дисциплины, умение его эффективно использовать в постановке и решении учебных задач;
- грамотное использование основной и дополнительной литературы;
- умение использовать современные информационные технологии для решения учебных задач, использовать научные достижения других дисциплин;
- творческая самостоятельная работа на практических, лабораторных занятиях, активное участие в групповых обсуждениях, высокий уровень культуры исполнения заданий.

## 9. Перечень основной и дополнительной учебной литературы

### Основная литература

1. Водясова, Л. П. Язык и культура мордовского народа : учебное пособие / Л. П. Водясова ; Мордовский государственный педагогический институт. – Саранск, 2016. – 92 с. – Текст : непосредственный.
2. Тавадов, Г. Т. Этнология : учебник / Г. Т. Тавадов. – 2-е изд. – Москва : Дашков и К°, 2016. – 408 с. – Режим доступа: – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=573378>. – Библиогр. в кн. – ISBN 978-5-394-02617-1. – Текст : электронный.

### Дополнительная литература

1. Берлянд, И. Е. Загадки слова / И. Е. Берлянд. – Москва : РИПОЛ классик, 2016. – 439 с. – Режим доступа: – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=480505>. – Библиогр. в кн. – ISBN 978-5-386-09601-4. – Текст : электронный.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

3. Лобжанидзе, А.А. Этнокультурные регионы мира : учебное пособие / А.А. Лобжанидзе, Д.В. Заяц ; Московский педагогический государственный университет. – Москва : Московский педагогический государственный университет (МПГУ) : Прометей, 2013. – 240 с. : ил. – Режим доступа: по подписке. – URL: <https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=275026> . – Библиогр. в кн. – ISBN 978-5-7042-2397-9. – Текст : электронный.

#### **10. Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»**

1. <http://slovar.lib.ru/dict.htm> – Словарь литературоведческих терминов. Даны определения основных терминов литературоведения.

2. <https://mordvarf.com/%D1%80%D1%83%D1%81%D1%81%D0%BA%D0%BE-%D1%8D%D1%80%D0%B7%D1%8F%D0%BD%D1%81%D0%BA%D0%B8%D0%B9-%D1%81%D0%BB%D0%BE%D0%B2%D0%B0%D1%80%D1%8C/> - Русско-эрзянский словарь

#### **11. Методические указания обучающимся по освоению дисциплины (модуля)**

При освоении материала дисциплины необходимо:

- спланировать и распределить время, необходимое для изучения дисциплины;
- конкретизировать для себя план изучения материала;
- ознакомиться с объемом и характером внеаудиторной самостоятельной работы для полноценного освоения каждой из тем дисциплины.

Сценарий изучения курса:

- проработайте каждую тему по предлагаемому ниже алгоритму действий;
- регулярно выполняйте задания для самостоятельной работы, своевременно отчитывайтесь преподавателю об их выполнении;
- изучив весь материал, проверьте свой уровень усвоения содержания дисциплины и готовность к сдаче зачета, выполнив задания и ответив самостоятельно на примерные вопросы для промежуточной аттестации.

Алгоритм работы над каждой темой:

- изучите содержание темы вначале по лекционному материалу, а затем по другим источникам;
- прочитайте дополнительную литературу из списка, предложенного преподавателем;
- выпишите в тетрадь основные понятия и категории по теме, используя лекционный материал или словари, что поможет быстро повторить материал при подготовке к промежуточной аттестации;
- составьте краткий план ответа по каждому вопросу, выносимому на обсуждение на аудиторном занятии;
- повторите определения терминов, относящихся к теме;
- продумайте примеры и иллюстрации к обсуждению вопросов по изучаемой теме;
- подберите цитаты ученых, общественных деятелей, публицистов, уместные с точки зрения обсуждаемой проблемы;
- продумывайте высказывания по темам, предложенным к аудиторным занятиям.

Рекомендации по работе с литературой:

- ознакомьтесь с аннотациями к рекомендованной литературе и определите основной метод изложения материала того или иного источника;
- составьте собственные аннотации к другим источникам, что поможет при подготовке рефератов, текстов речей, при подготовке к промежуточной аттестации;
- выберите те источники, которые наиболее подходят для изучения конкретной темы;
- проработайте содержание источника, сформулируйте собственную точку зрения на проблему с опорой на полученную информацию.

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

## **12. Перечень информационных технологий**

Реализация учебной программы обеспечивается доступом каждого студента к информационным ресурсам – электронной библиотеке и сетевым ресурсам Интернет. Для использования ИКТ в учебном процессе используется программное обеспечение, позволяющее осуществлять поиск, хранение, систематизацию, анализ и презентацию информации, экспорт информации на цифровые носители, организацию взаимодействия в реальной и виртуальной образовательной среде.

Индивидуальные результаты освоения дисциплины студентами фиксируются в электронной информационно-образовательной среде университета.

### **12.1 Перечень программного обеспечения (обновление производится по мере появления новых версий программы)**

1. Microsoft Windows 7 Pro – Лицензия № 60948555 от 30.08.2012 г.; лицензия № 60617524 от 28.06.2012 г.
2. Microsoft Office Professional Plus 2010 – Лицензия № 61089147 от 29.10.2012 г.; лицензия № 60617524 от 28.06.2012 г.
3. 1С: Университет ПРОФ – Лицензионное соглашение № 10920137 от 23.03.2016 г.

### **12.2 Перечень информационно-справочных систем (обновление выполняется еженедельно)**

1. Информационно-правовая система «ГАРАНТ» (<http://www.garant.ru>)
2. Справочная правовая система «КонсультантПлюс» (<http://www.consultant.ru>)

### **12.3 Перечень современных профессиональных баз данных**

1. Международная реферативная база данных Scopus (<https://www.scopus.com/>)
2. Научная электронная библиотека (<https://elibrary.ru/>)

## **13. Материально-техническое обеспечение дисциплины(модуля)**

Для проведения аудиторных занятий необходим стандартный набор специализированной учебной мебели и учебного оборудования, а также мультимедийное оборудование для демонстрации презентаций на лекциях. Для проведения практических занятий, а также организации самостоятельной работы студентов необходим компьютерный класс с рабочими местами, обеспечивающими выход в Интернет.

Индивидуальные результаты освоения дисциплины фиксируются в электронной информационно-образовательной среде университета.

Реализация учебной программы обеспечивается доступом каждого студента к информационным ресурсам – электронной библиотеке и сетевым ресурсам Интернет. Для использования ИКТ в учебном процессе необходимо наличие программного обеспечения, позволяющего осуществлять поиск информации в сети Интернет, систематизацию, анализ и презентацию информации, экспорт информации на цифровые носители.

Оснащение аудиторий

**Учебная аудитория для проведения занятий лекционного типа, занятий семинарского типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации**

**(аудитория № 304)**

Помещение укомплектовано специализированной мебелью и техническими средствами обучения.

Основное оборудование:

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе 1С:Университет (000002271)

Подготовлено в системе

1С:Университет (000002271)

Наборы демонстрационного оборудования: автоматизированное рабочее место в составе (компьютер, проектор, экран, документ-камера), маркерная доска, колонки SVEN.

Учебно-наглядные пособия:

Презентации.

#### **Помещение для самостоятельной работы**

**(помещение № 217)**

Помещение укомплектовано специализированной мебелью и техническими средствами обучения.

Основное оборудование:

Компьютерная техника с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета (автоматизированное рабочее место в составе (УМК трибуна, проектор, лазерная указка, маркерная доска 1 шт.), компьютеры 6 шт.

Учебно-наглядные пособия:

Презентации, методические рекомендации по самостоятельной работе студента.

#### **Помещение для самостоятельной работы**

**Читальный зал электронных ресурсов**

**(помещение № 101 б)**

Помещение укомплектовано специализированной мебелью и техническими средствами обучения.

Основное оборудование:

Компьютерная техника с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета (компьютер 12 шт., мультимедийный проектор 1 шт., многофункциональное устройство 1 шт., принтер 1 шт.).

Учебно-наглядные пособия:

Презентации.

Электронные диски с учебными и учебно-методическими пособиями.